

ข้อมูลต่อไปนี้จะถูกแปลจากต้นฉบับภาษาญี่ปุ่น

ตั้งแต่วันที่ 20 พฤษภาคม 2021

เดือนกุมภาพันธ์
4

**โปรดหลบภัยตามคำสั่งให้หลบภัย
จะไม่มีประกาศเตือนให้หลบภัยอีกต่อไป**

เดือนภัยระดับ	ข้อมูลการหลบภัยใหม่	ระบบข้อมูลการหลบภัยเดิม
5 การเกิดภัยพิบัติ/ภัยพิบัติที่กำลังจะเกิด	มาตรการความปลอดภัยในภาวะฉุกเฉิน ※1	ข้อมูลการเกิดภัยพิบัติ (จะมีประกาศเมื่อมีการยืนยันการเกิดภัยพิบัติ)
~<ต้องหลบภัยเมื่อมีการเตือนภัยระดับ 4!>~		
4 มีความเสี่ยงสูงที่จะเกิดภัยพิบัติ	คำสั่งให้หลบภัย ※2	• คำสั่งให้หลบภัย (ฉุกเฉิน) • เตือนให้หลบภัย
3 มีความเสี่ยงที่จะเกิดภัยพิบัติ	การหลบภัยของผู้สูงอายุ ฯลฯ ※3	การเตรียมหลบภัยและการเริ่มหลบภัยของผู้สูงอายุ ฯลฯ
2 สภาพอากาศแย่ง	คำแนะนำเมื่อเกิดฝนตกหนัก, น้ำท่วม หรือคลื่นพายุซัดฝั่ง (กรมอุตุนิยมวิทยาญี่ปุ่น)	คำแนะนำเมื่อเกิดฝนตกหนัก, น้ำท่วม หรือคลื่นพายุซัดฝั่ง (กรมอุตุนิยมวิทยาญี่ปุ่น)
1 มีความเสี่ยงที่สภาพอากาศจะแย่ง	ความน่าจะเป็นของการแจ้งเตือน (กรมอุตุนิยมวิทยาญี่ปุ่น)	ความน่าจะเป็นของการแจ้งเตือน (กรมอุตุนิยมวิทยาญี่ปุ่น)

หมายเหตุ 1: อาจไม่มีประกาศเตือนภัยระดับ 5 เสมอไป เนื่องจาก เช่น เขตเทศบาลไม่สามารถเข้าใจถึงสถานะของภัยพิบัติได้อย่างแม่นยำ

หมายเหตุ 2: คำสั่งให้หลบภัยจะมีประกาศในเวลาเดียวกับที่มีประกาศเตือนให้หลบภัยในระบบเดิม

หมายเหตุ 3: การเตือนภัยระดับ 3 คือเวลาที่ผู้คนนอกเหนือจากผู้สูงอายุ ฯลฯ ควรเริ่มปรับพฤติกรรมหรือเตรียมการหลบภัยเมื่อจำเป็น หรือหลบภัยตามวิจารณ์ญาณของตนเองหากสัมผัสได้ถึงอันตรายต่อชีวิต

เดือนภัยระดับ 5 หมายถึง สถานการณ์ที่เป็นอันตรายต่อชีวิตซึ่งท่านไม่สามารถหลบภัยได้อย่างปลอดภัย อย่ารอจนถึงการเตือนภัยระดับ 5 มีประกาศมาตรการความปลอดภัยในภาวะฉุกเฉิน!

**จะไม่มีประกาศเตือนให้หลบภัยอีกต่อไป
จากนี้ไป ผู้พักอาศัยทุกคน
ควรหลบภัยจากสถานที่ที่
อันตรายเมื่อมีการเตือนภัยระดับ 4, คำสั่งให้หลบภัย**

**ผู้สูงอายุหรือผู้พิการที่อาจต้องใช้เวลา
ในการหลบภัยมากกว่าปกติ
ควรหลบภัยจากสถานที่ที่อันตราย
เมื่อมีการเตือนภัยระดับ 3, การหลบภัยของผู้สูงอายุ ฯลฯ**



ฉันควรทำอะไรเมื่อ "หลบภัย"

การหลบภัยมีความซับซ้อนกว่าการเคลื่อนที่ไปยังโรงเรียนประถม/มัธยมต้น หรือศาลาประชาชน การหลบภัยคือการ "หลบ / หลีกเลียง" จาก "ภัย / อันตราย" มีแนวทางการปฏิบัติ 4 แบบ



หลบภัยไปยังสถานที่หลบภัยที่หน่วยงานรัฐ ในท้องถิ่นของท่านกำหนด



หลบภัยไปยังบ้านญาติ หรือบ้านคนรู้จักที่ปลอดภัย



ตัดสินใจล่วงหน้าว่าจะทำอย่างไร ในระหว่างเกิดภัยพิบัติ

หลบภัยไปยังโรงแรม, เรียวกัง ฯลฯ ที่ปลอดภัย



หลบในอาคาร



หากท่านตรงกับ "เงื่อนไข 3 ข้อ" จึงจะสามารถหลบในอาคารได้แม้จะเกิดน้ำท่วม

❶ บ้านของท่านไม่ได้ตั้งอยู่ในพื้นที่ที่คาดว่าจะเกิดน้ำท่วมซึ่งมีแนวโน้มว่าบ้านจะพังหลาย (หากใช่...)



บ้านนี้อาจพังหลาย เนื่องจากน้ำไหลมาด้วยความเร็วสูง

บ้านของท่านอาจถูกน้ำพัดไปทิ้งหลังเนื่องจากฐานของบ้านพังหลาย

❷ บ้านของท่านอยู่สูงกว่าระดับน้ำท่วม



❸ ท่านสามารถถอนกระเบื้องฝ้าและเสียบึงน้ำ/อาหาร ฯลฯ เพียงพอ (หากไม่ใช่...)

ท่านอาจมีความลำบากในเรื่องน้ำ, อาหาร, ยา ฯลฯ หรืออาจไม่สามารถใช้สิ่งอำนวยความสะดวก เช่น ไฟฟ้า, แก๊ส, น้ำประปา และห้องน้ำได้



หมายเหตุ: เนื่องจาก ❶ พื้นที่ที่คาดว่าจะเกิดน้ำท่วมซึ่งมีแนวโน้มว่าบ้านจะพังหลาย และ ❸ ระยะเวลาน้ำลด (ช่วงที่น้ำท่วมซัง) อาจไม่แสดงบนซาชาการ์ดแมปของท่าน โปรดสอบถามเขตเทศบาลของท่าน

การเคลื่อนย้ายนอกอาคารรวมถึงการใช้รถเวลาฝนตกหนักเป็นสิ่ง อันตราย หากมีความจ ว่าเป็นต้องพักแรมภายในรถ กรุณาตรวจสอบ สภาพการณ์ โดยรอบอย่างระมัดระวังเพื่อไม่ให้เกิดน ้ำท่วมเข้ามาได้